



국립극단

프로그램에 게재된 모든 원고, 사진 및 디자인에 대한 저작권은 국립극단 및 해당 저자의 소유로 저작자의 허가 없이는 재사용(복제, 재인용 및 개인 SNS와 웹사이트 게시 등)이 불가합니다. 비영리 및 학술적 용도로 복제, 재인용을 원하시는 경우 국립극단 공연기획팀에 문의하여 주시기 바랍니다. 감사합니다.

연락처: perf@ntck.or.kr



국립극단 SWEAT 스웨트: 땀, 힘겨운 노동

작 린 노티지 Lynn Nottage

번역 고영범

연출 안경모

코로나바이러스-19 관련, 중앙재난안전대책본부의 강화된 사회적 거리두기 조치로 인해 당초 예정된 2020년 9월 4일(금) - 9월 27일(일)까지 명동예술극장에서 대면공연이 취소된 후 온라인 극장을 통해 초연되었습니다.

촬영일: 2020년 9월 6일(일) / 촬영장소: 명동예술극장 온라인극장 초연일: 12월 18일(금) - 12월 19일(토)



작가 인터뷰		2
연출가 인터뷰	세상의 변화는 무엇으로 시작되는가 ■ 남궁경	4
줄거리		8
출연진		9
작품 이해돕기ㅡ1	세상의 모든 레딩을 위하여 • 최성희	14
작품 이해돕기ㅡ2	〈SWEAT 스웨트〉 타임라인	18
작품 이해돕기ㅡ3	연극〈SWEAT 스웨트〉로 보는 미국의 인종 문제 • 염운옥	21
작품 이해돕기ㅡ4	작품 속 주요용어 해설	24
무대디자인 스케치		26
의상디자인 스케치		28
연습 스케치		30
스태프 프로필		32
만드는 사람들		34



© Susan Johann

린 노티지 Lynn Nottage

2019년 타임지가 선정한 '세계에서 가장 영향력 있는 100 인'에 오른 인물로, 사회 곳곳의 다양한 문제에 목소리를 내 며 활발하게 활동하고 있다. 콩고 여성들의 무자비한 학대 역사를 다룬 〈Ruined〉(2009)에 이어, 미국 러스트벨트 노 동자들의 삶을 담은 〈Sweat〉(2017)로 두 차례의 퓰리처상 을 수상한 유일한 여성 극작가이다. 아프리카계 미국인 여 성이라는 본인의 정체성을 바탕으로, 그는 소외된 이들의 삶에 주목한다. 인종, 성별, 계급 등 우리 사회의 뜨거운 감 자를 녹여낸 린 노티지의 작품은 미국을 비롯해 전세계 무 대에 오르고 있다.

주요작품

연극 〈Intimate Apparel〉〈Ruined〉〈Sweat〉〈Floyd's〉 ⟨Mlima's Tale⟩ ⟨Fabulation⟩ থ

수상

2017 퓰리처상 (Sweat)

2017 오비 어워드 Best New American Play 〈Sweat〉

2016 수전 스미스 블랙번상 〈Sweat〉

2009 퓰리처상 〈Ruined〉

2009 루실 로텔 어워드 〈Ruined〉

2009 드라마데스크 어워드 〈Ruined〉

2009 드라마비평가협회 작품상 〈Ruined〉

2005 오비어워드, Best New American Play ⟨Fabulation⟩

외 다수

작가 린 노티지Lynn Nottage 서면 인터뷰

〈SWEAT 스웨트〉를 쓰게 된 계기는 무엇인가요?

저는 몇 년 전 '오리건 셰익스피어 축제 Oregon Shakespeare Festival'측의 의뢰로 미국의 혁명에 대한 연극을 구상하기 시작했습니다. 어떤 혁명에 대해 쓸지 고민하다가 산업 혁명에 초점을 맞추기로 결정했어요. 경기 침체가 미국의 서사를 어떻게 재구성 하는지 알고 싶었습니다. 곧이어 미국의 상황을 한눈에 보여줄 소도시를 찾아보았습니다. 미국 전역 경제 상황의 축소판이라 할 수 있는 곳을요. 한 친구와 나눈 대화도 작품에 영향을 끼쳤습니다. 두 자녀를 둔 중산층 어머니였던 그녀는 급작스런 곤경에 빠지게 되었죠. 견고한 중산층에서 하루아침에 빈곤층으로 전략한 자신의 처지를 그녀가 어떻게 바라보는지 궁금했어요.

그래서 저는 펜실베이니아주 레딩이라는 지역으로 갔고 그 곳에서 1년 반~2년을 머물며 최대한 많은 사람들을 인터뷰하였습니다. 이야기의 구체적인 윤곽이 잡힌 건 한무리의 철강 노동자를 만난 후였습니다. 그들은 일하던 공장에서 쫓겨난 자신의 경험을 솔직하고 가감 없이 나누었어요. 그들 중 몇몇에게는 25~30년 동안 일터였던 곳이었죠.

〈SWEAT 스웨트〉에는 수많은 미국 문화의 요소들이 녹아 있지만, 이 작품의 미덕은 전세계적 시각에서 읽힐 수 있다는 점입니다. 〈SWEAT 스웨트〉의 한국 초연에 대해 소감 한 말씀 부탁드립니다.

이 작품이 한국 관객을 처음으로 만나게 된다니 무척 설렙니다. 매우 감격스러우면서 동시에 〈SWEAT 스웨트〉의 세계적인 호소력이 놀랍지만은 않습니다. 산업화의 결과는 전 세계에서 찾아볼 수 있습니다. 현재 경제난민의 유입과 경제적 불안정은 거의모든 국가가 직면한 현실입니다. 〈SWEAT 스웨트〉는 미국 러스트 벨트 Rust Belt 에서도 반향을 일으켰죠. 영국과 이란에서도 마찬가지고요. 이런 상황 속에서 한국에이 연극이 소개되어서 매우 기쁩니다.

세상의 변화는 무엇으로 시작되는가

안경모

인터뷰

인터뷰 진행·정리 **남궁경_**자유기고가



안경모

인간 본성과 심리를 섬세하고 예리하게 분석하며 묵직한 정서를 만들어내는 데 탁월한 감각을 선보여 온 연출가. 주요 작품으로는 현대인들의 평범한 이야기를 담담하게 풀어내며 위로를 전한 연극 〈바람 불어 별이 흔들릴 때〉, 삶의 근원적인 희망에 대한 질문을 던진 2012 서울연극제 대상 수상작 〈그리고 또 하루〉, 2007 한국연극 BEST 7으로 선정되며 그 해 연극계에 큰 반향을 일으킨 연극 〈해무〉 등이 있다.

주요작품

- 연극 〈진실X거짓〉〈바람 불어 별이 흔들릴 때〉〈해무〉〈그리고 또 하루〉〈돌아서서 떠나라〉〈살〉 〈그대를 속일지라도〉〈늙은 자전거〉〈길삼봉뎐〉〈내일은 천국에서〉 외
- 수상 2012 서울연극제 대상 〈그리고 또 하루〉
 - 2007 한국연극 베스트 7 〈해무〉
 - 2006 제27회 서울연극제 인기상 〈내일은 천국에서〉

〈SWEAT 스웨트〉는 비교적 근래에 미국에서 일어난 일들을 배경으로 하고 있습니다. 미국은 정치사 회적으로나 문화적으로 상당히 가깝게 느껴지는 나라이지만 한편으로는 외국이기 때문에 당연히 느껴지는 거리감이 있지요. 작품에서 보여지는 미국의 상황과 한국의 사회적 상황은 상당히 비슷한 면을 가지면서도 구체적인 양상은 또 많이 다를 수밖에 없고요. 이런 배경의 특성 때문인지 계속 한국의 상황과 비교하면서 작품을 보게 되는 것 같아요.

▶ 이 작품은 보편성과 특수성이라는 두 개의 측면으로 이해해 볼 수 있을 것 같아요. 현재의 코로나 상황이 시사하듯이 우리의 삶이 이미 전세계화 되어버렸고, 따라서 시간과 공간이 대단히 압축되어 있다는 느낌을 받게 됩니다. 관객들이 이 작품을 보면서 '미국이 우리와 별반 다르지 않구나'라는 비교의 관점들로 봐주기를 기대하는 부분이 있어요. 즉 미국만의 특수한 문화적, 사회적 맥락이 아니면 이해가불가능하다라는 방식으로 작품에 접근하기 보다는 작품의 배경이 되는 레딩이라는 지역, 그 안의 공장과 bar라는 공간들이 한국에 있는 어떤 공간처럼 느껴지도록, 최대한 보편성을 획득하는 방향으로 접근하고자 했지요. 그럼에도 불구하고 어쨌든 한국과는 다른 언어나 명칭, 이름들 때문에 배경이 미국이라는 인식을 버릴 수는 없겠고요. 관객들로 하여금 이 이야기는 저들만의 얘기가 아닌 '우리' 얘기라는 것을 느끼게 할 수 있다면, 우리와 다른 지점을 '비교'해서 보는 맥락과 '보편성'이라는 맥락을 함께 제시할 수 있을 것으로 기대하고 있습니다.

말씀하신 대로 이 작품은 특정한 지역의 특정한 기간 동안 일어난 현실을 모델로 하기 때문에 배경에 특수성을 갖고 있지만 한편으로는 그 사건이 세계 곳곳에서 일어난 일들과의 연계성, 유사성을 갖는다 는 보편성도 갖고 있습니다. 보다 좁게는 인간 관계에 보편적으로 나타나는 위계가 드러나기도 하고 요. 매우 구체적이고 한정된 배경을 갖고 있음에도 불구하고 다양한 메시지로 확장될 수 있다는 것이 이 작품의 매력이라는 생각이 들었습니다.

▶ 작품에는 노동과 인종이라는 두 가지 차원에서의 위계가 드러나지요. 노동에서의 위계는 신자유주 의적인 체제 안에서는 언제든지 대체 가능한 노동력의 상품화, 그리고 화이트칼라와 블루 칼라, 블루 칼라 안에서도 정규직과 대체인력 등과 같이 계층을 끊임 없이 만들어 내고 있는 방식으로 드러나고 있고요. 가장 안타까운 것은 최상층에 있는, 질서와 시스템을 구축하고 운영하는 사람들은 갈등의 대상에서 빠져버린 채 노동자 사이의 갈등이라고 할 수 있는 것들로 갈등이 심화되고 확산되는 것이에요. 작품에서는 여기에 인종 문제까지 결부되어 나타나고 있는데, 인종이 인간이 상품화되어 가는 과정에서만들어지는 위계성을 강제하고 압박하는 수단이 되어 버리는 것이죠. 그런 것들은 비단 작품에 제시되어 있는 철강노동자의 영역에 국한된 이야기만이 아니라 우리사회 어디를 보더라도 비슷한 양상을 확인할 수 있을 것 같고요, 그런 면에서 폭넓은 공감대를 형성할 수 있는 작품이라고 생각해요.

이 작품에는 무수한 갈등이 때로는 무엇을 위한 싸움인지 구분이 되지 않을 정도로 섞여 있습니다. 딱히 등장인물 누구의 잘못이다 라고 할 수는 없지만 그래도 노동자들 사이에서의 안타까운 편견과 편가르기, 인종에 대한 차별이 드러나고요. 특히 인종차별은 작품에서 상당히 중요한 갈등 요소인데 막상

인종을 표현하는 것은 방법에 따라 논란을 불러일으킬 수도 있는 민감한 부분입니다. 때문에 연극적으로 이를 표현하는 것에 대한 고민이 있으셨을 것 같습니다.

▶ 우리 사회가 좀더 다민족을 폭넓게 수용할 수 있게 되고 그래서 다인종 배우들을 포함할 정도가 된다면 이 작품도 좀더 편하게 구성할 수 있겠지요. 하지만 아직은 그렇지 못하니까요. 해외의 많은 작품들 중에서도 특히 인종문제를 다루고 있는 작품들은 국내에서 잘 공연되지 않아요. 말씀하신 것과 같은 여러 이유로 흑백갈등을 담기 어렵기 때문이겠죠. 때문에 이 작품이 어떤 면에서는 도전이라고 생각할 수도 있는 것 같아요. 우리사회도 알게 모르게 다인종, 다민족사회로 접어들었지만 인종문제는 어찌 보면 미국사회보다도 더 내밀하게 위계화 된 채 사람들의 시선으로부터 지워져 있는 것이 아닌가 하고요. 그래서 우리가 이 문제를 어떻게 사유하고 공유할 것인가에 대해 생각하게 되었어요. 그렇게 생각해낸 명칭이 스티그마, 즉 낙인찍기인데, 태생적으로 타고난 피부색이 어떻게 사회적인 차별과 멸시 등을 만들어내는지를 연극적으로 보여주기 위해서 생각한 개념이에요. 설명하자면 인물이 인물에게 구체적으로 멸시와 모멸을 안기는 순간에 대사와 시각적 표현으로 낙인이 찍히는 것을 보여주자는 것인데요, 그 순간이 닥쳐오기 전에는 인종이 겉으로 드러나지 않아요. 낙인 전까지는 인종이 겉으로 드러나지 않다가 모멸의 순간 인물의 얼굴 등에 검은 페인팅이 추가되는 식의 표현이에요. 그래서 관객들이 인종을 인식하는 순간의 충격을 인물의 모멸감과 함께 경험할 수 있도록 하는 것이죠. 차별을 받는 인물들에 있어 가장 모멸감을 느끼는 순간이 언제인지 찾아내는 것이 낙인찍기의 핵심인 것 같아요.

갈등의 중심에 트레이시가 있는데요, 모순되고도 이중적인 면을 보여주지요. 트레이시가 미국의 전통적인 공업도시의 백인 노동자로서 나름의 기득권을 지닌 자이기 때문에 다른 인물에 비해 더욱 모순된 태도를 보여주는 것으로 보입니다. 그런데 트레이시의 이중적인 모습은 사실 인간 누구에게서나 찾아볼 수 있는 면인 것 같습니다. 누구에게나 손에 쥔 것을 놓지 않으려는 본능적인 욕망이 있으니까요. 트레이시라는 인물을 어떻게 표현하는지에 따라 작품에 대한 해석이 어느 정도는 달라질 수도 있겠다는 생각이 들었어요.

▶ 트레이시는 이중적이고 모순적인데다가 자기우월적인 느낌의 인물이기는 하지만 악한 사람이라고 보지는 않아요. 스스로 악인이고 싶어하는 사람은 없다고 생각해요. 자기모순성은 위기의 상황에서 어떻게 선택하고 행동하느냐에 따라 드러나는 것이지요. 작품에 등장하는 모든 인물들이 실은 각자의 삶속에서 할 수 있는 최선의 선택을 하고 있거든요. 관객들이 보기에는 모순되어 보이거나 어딘가 많이 부족해 보일 수 있을 것 같은 그 모습들이 한편으로는 인간이 지닌 보편적인 모습일 수도 있다고 생각하고요. 신시아는 어릴 적부터 밑바닥에서부터 성장하기 때문에 위기상황에서의 내성, 면역체계를 갖고 있다고 볼 수 있는데 반해 트레이시는 그게 없는 거죠. 애초부터 백인 노동자라는 좀더 우월한 지위에서 자란, 즉 노동에 대한 자부심이 강한 집안에서 태어난 사람이었기 때문에 한 번 허물어지면 극단적 모습이 막 드러나는 건데, 그 모습 자체가 인간의 모습이 아닌가 생각하고 있어요. 초반에 배우들에게 얘기했던 것이 트레이시는 모순적이고 이중적인 강한 외면의 모습과 달리 내면은 여리고 공허했으면 좋겠다는 것, 그리고 신시아는 반대로 외면은 여려도 내면은 강했으면 좋겠다는 것이었어요. 이야기의 흐름상 강하고 거친 모습이 더 많이 보일 수도 있겠지만 일단 인물 표현의 방향은 그렇게 생각하고 있습니다.

신시아는 흑인이라는 낙인 때문에 트레이시보다 좀더 아래에서 시작했지만 항상 좀더 나은 것을 꿈꾸는 인물입니다. 트레이시와 주된 갈등을 빚는 인물로 그려지지요. 그런데 근본적으로 신시아와 트레이시는 크게 다르지 않다는 생각이 들었고요, 오히려 이들 모두와 대비될 수 있는 인물은 바텐더 스탠으로 보입니다. 노동일선에서 물러난 스탠이 제3자의 시선, 즉 상황에 대한 객관화된 시선을 갖고 있기 때문인 것 같아요. 다들 당면한 문제만을 황급히 쫓는 동안 이 모든 것을 거리를 두고 볼 수 있으니까요. 그러다 보니 스탠의 희생을 담보로 구성된 결말의 화해는 아쉬움에 가까운 여운을 남긴다는 생각이 들었어요.

▶ 저는 이 작품의 결말에 이르러서 '세상이 바뀐다는 건 무엇인가?'라는 질문이 비로소 시작된다는 생각을 했어요. 세상이 바뀌기 위해서는 내가 나에 대해서 온전히 이해하고, 타자에 대해 이해하는 것, 그래서 내가 타자와 어떻게 관계를 만들어갈 것인지에 대해 고민하는 것으로부터 출발해서 그로부터 조금씩 변화의 가능성을 찾아야 하는 것이 아닐까? 이런 질문들로부터 결말이 만들어져 간다고 생각한 것이죠.

스탠은 인물 모두에 대한 지지자, 관찰자, 만인의 친구, 연인, 아버지 역할을 하는 어떤 상징적인 인물로 드러나고 있어요. 그가 등장하는 인물들을 옆에서 품고 있던 사람이기 때문에, 사건의 종국에 스탠이 쓰러지는 자체가 어찌 보면 사람들의 쉼터가 무너지는 것이지요. 하지만 에반과 아이들-크리스, 제이슨-의 대화에서 드러나듯 사실 마지막은 아이들에게 있어서는 새로 시작하는, 일종의 시작점이기도 해요. 앞에서 던진 질문에 대한 대답으로서의 시작점. 그렇게 오스카에게도 다가가 보려고 해보고, 스탠을 조금씩 도우면서 끝나고는 있지요. 그런데 저는 거기에 더해 조금은 더 상징적인 장면을 제시하고 싶었어요. 그것은 오스카가 스탠을 돌보다고 말할 때 그 '돌본다는 것은 과연 무엇인가?'라는 질문에 대한 답이기도 해요. 오스카가 스탠을 돌보고 있다고 말할 때 그 의미는 결국 스탠이 계속 그곳에서 노동할 수 있도록 도와주는 것인데, 여기서의 노동은 우리가 말하는 단순한 돈벌이로서의 노동의 의미만은 아니에요. 극을 관통하는 주제로서 노동이라는 의미의 확장성을 얘기하고 싶은데, 사람들에게 노동이라는 것이 단순한 경제활동이 아니라 문화적이고 사회적인 활동이라는 부분을 말하고 싶었어요. 그렇기 때문에 이들을 일터로부터 분리하는 것은 인간의 정체성과 존엄을 훼손하는 것이죠. 노동을 상실한다는 것 자체는 대단히 극단적인 심리적 모멸감을 주는 것이고, 사회학자 칼 폴라니의 말을 빌리자면 삶의 동기가 사라진 '문화적 진공상태'를 표현하는 것이라고 생각했어요.

때문에 오스카가 스탠을 이해하고 돌보는 방식은 스탠이 아직 노동을 하는 인간이라는 의미를 부여해주는 것이라고 생각해요. 그런 의미를 전달하고 싶어서 제이슨이 마지막에 스탠을 도와서 걸레질을하려다가 직감적으로 이것이 스탠의 일을 빼앗는 행위라고 깨닫고, 다시 스탠에게 걸레를 넘겨주는 장면을 추가했어요. 이를 통해 누군가를 위하고 배려한다는 것은 그가 그의 노동 속에서 자신의 삶을 지탱할 수 있게끔 함께 만들어 가는 것이고, 진정한 화해는 내 입장이 아닌 타인의 입장에서 사과할 때 가능하다는 것을 표현할 수 있으면 좋겠어요.



<u>이항나</u> Lee Hanna

신시아 Cynthia

여근

〈가미카제 아리랑〉19 | 김유자 | 대학로예술극장 소극장 〈날 보러와요〉16,96 | 박기자 | 명동예술극장 외 〈래빗홀〉14 | 베카 | 대학로예술극장 소극장 〈가을반딧불이〉14,13 | 마쓰미 | 대학로예술극장 대극장 〈휘가로의 결혼〉10 | 백작부인 | 아르코예술극장 대극장 〈갈매기〉07 | 아르까지나 | LG아트센터

외

영화

〈저 산 너머〉〈나를 찾아줘〉〈4등〉〈변호인〉 외 다라마

〈트레인〉 〈블랙독〉 〈돈꽃〉 외

수상

2001 한국연극협회 연기상2000 제36회 동아연극상 연기상





<u>강명주</u> Kang Myung-joo

트레이시 Tracey

연극

〈코리올라너스〉 20 | 볼럼니아 | KOCCA콘텐츠문화광장 〈히스토리 보이즈〉 19 | 린 톳 | 두산아트센터 연강홀 〈피와 씨앗〉 18 | 소피아 | 두산아트센터 Space111 〈옥상 위 카우보이〉 15 | 지원 | 선돌극장 〈그 샘에 고인 말〉 14 | 정경택 | 아르코소극장 〈먼지섬〉 14 | 여자 | 예술의전당 자유소극장 〈천국으로 가는 길〉 13 | 적십자 대표 | 소극장 판 〈말들의 무덤〉 13 | 박광자 할머니 외 | 대학로예술극장 대극장 〈불멸의 여자〉 13 | 최지은 | 대학로예술극장 소극장 〈피리부는 사나이〉 12 | 펠리 | 혜화동1번지 외

드라마

〈머피와 샐리의 법칙〉 〈유치원 버스를 기다리는 아빠〉 〈여자〉 외

수상

1996 신춘단막극제 우수연기상

<u>이찬우</u> Lee Chan-woo

스탠 Stan

연극

〈페스트〉18 | 베르나르 리유 | 명동예술극장 〈베니스의 상인〉13 | 샤일록 | 대전예술의전당 앙상블홀 〈양철지붕〉12 | 구광모 | 대학로예술극장 대극장 〈늙어가는 기술〉12, 11 | 찬봉 | 대학로예술극장 대극장 외 〈해가 져서 어둔 날에 옷갈아 입고 어디가오〉09 | 광수 | 대학로예술극장 대극장

《욕망이라는 이름의 전차》 95 | 스탠리 | 성좌소극장 〈느릅나무 그늘아래 욕망〉 94 | 에번 | 문예회관 대극장 〈상화와 상화〉 93 | 상화 | 문예회관 대극장 〈레닌그라드에 피다〉 91 | 마라 | 바탕골소극장 〈무녀도〉 86 | 욱이 | 문예회관 대극장

외

뮤지컬

〈베를린이여 안녕히〉 90 | 클리포드 | 동숭아트센터 동숭홀

수상

1993 제29회 백상예술대상 인기상(연극) 1993 제17회 서울연극제 연기상 1992 제28회 백상예술대상 신인연기상(연극)



<u>김수현</u> Kim Soo-hyun

브루시 Brucie

연극

〈킬롤로지〉19, 18 | 알란 | 아트원씨어터 2관 〈진실X거짓〉19, 18 | 미셸 | 아트원씨어터 2관 외 〈백치〉18 | 로고진 | 국립극장 달오름극장 〈스테디 레인〉17 | 대니 | 아트원씨어터 3관 〈데스트랩〉17 | 시드니 브륄 | 아트원씨어터 1관 〈혈우〉17 | 김준 | 대학로예술극장 대극장 〈피카소 훔치기〉16 | 미스터 워커 | 대학로예술극장 소극장 〈타바스코〉15 | 돈 | 대학로예술극장 소극장 〈소뿔자르고주인오기전에도망가선생〉15 | 수사관K | 남산예술센터 〈리차드 2세〉14 | 리차드 2세 | 국립극장 달오름극장

수상

2008 대한민국연극대상 남자신인연기상2008 히서연극상 기대되는 연극인상2008 동아연극상 신인연기상



<u>최지연</u> Choi Ji-youn

제시 Jessie

연극 〈여자만세2〉 20 | 최서희 | 예술의전당 자유소극장 〈강철로 된 무지개〉 19 | 조명옥 | 홍익대대학로 아트센터 소극장 〈명왕성에서〉 19 | 엄마 외 | 남산예술센터 〈호신술〉 18 | 홍경원 | 백성희장민호 극장 〈전화벨이 울린다〉 18 | 오혜정 팀장 | 두산아트센터 Space111 〈메디아〉 17 | 코러스 | 명동예술극장 〈고발자들〉 17 | 내부고발자 | 나온씨어터 〈환도열차〉 16 | 정인숙 | 예술의전당 자유소극장 〈인터넷 이즈 씨리어스 비즈니스〉 16 | 나르코 트롤 | 두산아트센터 Space111 〈조치원 해문이〉 15 | 추언년 | 백성희장민호 극장



● <u>유병훈</u> Yoo Byung-hoon

에반 Evan

〈나는 광주에 없었다〉 20 | 시민군 | 국립아시아문화전당 〈리어외전〉 20 | 글로스터 | 대학로예술극장 대극장 〈알리바이 연대기〉 19 | 남총련 | 명동예술극장 〈나는 살인자입니다〉 19 | 인부/노인/형사 | 백성희장민호극장 〈3월의 눈〉 18 □ 상구 □ 명동예술극장





송석근 Song Suk-geun

크리스 Chris

연극

선국

〈문신〉17 | 파울 | 연우소극장

〈짬뽕〉17 | 백만식 | 신도림 프라임아트홀

〈260만분의 1〉16 | 송사무&오시호 | 국립극장 별오름극장
〈감염〉16 | TV소리역 | 아르코 소극장

〈세일즈맨의 죽음〉13 | 해피 | 대학로예술극장 소극장

〈성북동갈매기〉13 | 메드베젠꼬 | 예술공간 서울
뮤지컬

〈서울의 달〉16 | 취객 외 | 세종문화회관 대극장

〈장 담그는 날〉16 | 송대리 외 | 문화예술전용극장 CT

〈들꽃찾아〉 19 | 독립투사 외 | 선돌극장

KER

<u> 박용우</u> Park Yong-u

제이슨 Jason

연극

〈잘자라랄라〉19 | 2 | 미아리고개예술극장 〈외로운 사람, 힘든 사람, 슬픈 사람〉18 | 박용우 | 두산아트센터 Space111 〈자가면역질환〉18 | 의사 | 대학로 아름다운 극장 〈이번생에 페미니스트는 글렀어〉18 | 재림 | 미아리고개예술극장 〈그들의 적〉17 | 사카모토 | 연극실험실 혜화동1번지 〈세일즈맨의 죽음〉16 | 해피 | 예술의전당 CJ토월극장 〈외계인들〉15 | 재스퍼 | 소극장 판 〈부산 밤바다〉15 | 용우 | 스튜디오76 〈타조소년들〉14 | 블레이크 | 소극장 판 〈비행소년KW4839〉14 | 이찬형 | 백성희장민호극장



<u>김세환</u> Kim Se-hwan

오스카 Oscar

연극

〈버닝필드〉20 | 진우 | 대학로예술극장 소극장 〈스푸트니크〉19 | 소년 군인 | 나온씨어터 〈자본〉19, 18 | 세환 | 물빛극장 〈록앤롤〉18 | 스티븐 외 | 명동예술극장 〈향수〉18 | 아들 | 대학로예술극장 소극장 〈4Four〉18, 17 | R | 혜화동 1번지 외 〈연꽃정원〉17 | 백자효 | 서강대메리홀 소극장 〈검열언어의 정치학: 두 개의 국민〉16 | 윤관석 외 | 연우소극장 외 〈잔치〉16 | 진욱 외 | 남산예술센터 〈별이 빛나는 밤〉15 | 테오 | 76스튜디오 외



세상의 모든 레딩을 위하여

최성희 드라마투르그 이화여대 영어영문학과 교수 미국 펜실바니아주 작은 도시 레딩Reading, 여기 20년 넘게 한 공장에서 하루 10시간씩 서서 일해 온 사람들이 있다. 할아버지와 아버지가 평생을 바쳤고, 아들의 직장이기도 한 공장이 하루아침에 이들에게 문을 걸어 잠갔다. 여러 세대에 걸쳐 피땀으로 쟁취한 임금과 복지 혜택의 반 이상을 삭감하는 노동계약서에 서명하지 않으면고등학교 졸업 이후 이를 악물고 지켜온 직장으로 되돌아갈 수 없게 되었다. 예전처럼 노조를 통해 격렬하게 저항하면서 사측과 협상을 시도해보지만, 이제 상황이 달라졌다. 세계화와 신자유주의의 영향으로 국가 간 경제 규제를 폐지한 자유무역협정 NAFTA 덕분에 경영진에게 새로운 선택권이 주어졌기 때문이다. 노조가 말을 안들으면 값싼 노동력을 찾아 다른 나라로 공장을 통째로 옮기면 된다. 버려진 노동자들이남은 생을 마약에 의존해 살아가든, 레딩 전체가 "미국에서 가장 가난한 도시"의 나락으로 떨어지든 알바 아니다. 힘을 잃은 노조는 와해되고 이들을 지탱해 주던 가족과 공동체가 파괴된다. 〈SWEAT 스웨트〉에서 벌어지는 이 일은 픽션도 디스토피아영화도 아닌 2000년대 초반 미국 러스트 벨트Rust Belt(미국의 쇠락한 공업지대)의 대다수 노동자들에게 실제로 일어난 일이다. 작가 린 노티지Lynn Nottage는 2년 반동안진행한 레딩 주민들과의 인터뷰 자료를 바탕으로 이 작품을 썼다.



작가가 공장 노동자들의 이야기를 풀어내면서 공장이 아닌 술집을 주 무대로 선택했다는 점이 흥미롭다. 고된 하루 일과를 마치고 하나 둘씩 모여드는 단골 술집은 기계적인 일상의 노동과 공장의 엄격한 위계질서로부터 해방되는 장소이다. 이들에게 술집은 안식처, 피난처인 동시에 다양성, 조화, 균형을 특징으로 하는 생태적 환경을 제공한다. 그러나 외부의 격랑으로부터 차단된 안전지대는 아니다. 장면이 전환될 때마다 무대를 엄습하는 뉴스의 헤드라인들이 술집이라는 소우주에서 벌어지는 사건들의 거시적 무대이자 배후로 제시된다. 다양한 인종과 세대, 그리고 남녀가 동등하고 자유롭게 서로의 애환을 나누던 술집의 생태계가 극이 진행되면서 점차 외부의 힘에 의해 균열되고 붕괴되기 시작한다. 경제적 위기가 닥치자 잠재해 있던 역사적, 심리적 갈등 요인들이 수면 위로 올라오고 술집은 해묵은 앙금과 인종적 편견이 극단으로 치닫는 폭력적 장소로 변모한다.

그렇게 관객은 자본과 이윤이 모든 것을 압도하는 신자유주의 경제가 소도시 술집의 에코시스템을 파괴하는 미시적인 과정을 목도하게 된다. 회사는 노동자 간의 계층적 분열과 인종적 반목을 조장하고 그들의 정체성과 자부심의 근간인 노조를 무력화시켜 놓고는 결국 공장을 폐쇄한다. 일자리도, 가족도, 공동체도 잃어버린 이들이 무대 위에서 절규한다. 이제 어떻게 살아가야 하냐고. 러스트 벨트 지역의 마약중독자 비율이 타 지역에 비해 현저하게 높은 것은 결코 우연이 아니다.



그러나 그 과정에 참여한 그 누구도 책임으로부터 자유로울 수 없다. 근본적인 원인은 시스템에 있지만 그렇다고 개인의 책임이 완전히 면제되는 것은 아니다. 각 단계마다 다른 성찰, 다른 선택을 할 수도 있었다. 작가는 극의 마지막에 바로 그 개인들의 성찰과 선택의 시간으로 우리를 데리고 간다. 각기 다른 인종의 세 젊은이가 침묵 속에서 '함께' 다음 선택을 고민하는 마지막 장면은 공동체의 재건과 성장을 위한 또 다른 시작의 가능성을 암시한다. 불확실성과 미완성이 주는 묘한 위안과 희망에 힘입어 관객은 세상의 모든 레딩의 소생을 '함께' 응원한다.

⟨SWEAT 스웨트⟩는 2015년 미국 대통령 선거 유세 기간에 오레곤 셰익스피어 페스티벌에서 초연되었고, 예상을 뒤집고 도널드 트럼프가 당선되자 충격에 빠진 많은 이들이 그를 지지한 백인 노동자 계층을 '개돼지'라고 비난하는 와중에 뉴욕 무대에 올려졌다. 공연 뒤에 진행된 작가와의 대화에서 노티지는 말한다. 레딩 주민들과 인터뷰를 하면서 가장 놀라웠던 순간은 흑인 여성의 대척점에 서 있다고 여겼던 백인 남성들의 고통에 깊이 공감하는 자신을 발견한 것이었다고. 그들의 서사가 어느새 오랜차별과 소외로 주류 사회에서 밀려난 흑인 청년의 좌절과 분노를 닮아가고 있었다고. 이제는 인종과젠더의 차이를 넘어 자연/인간 생태계를 파괴하는 자본의 무차별적 지배에 함께 대항할 방법을 찾아야 한다고. 이를 위해 서로의 차이를 '판단judgement'이 아닌 '호기심curiosity'으로, 편견이 아닌 대화와탐구로 접근해야 한다고. 두 해를 넘기며 이어진 레딩 주민들과의 인터뷰와 그 결과물인 이 작품이 그 증거이다.

린 노티지가 작품의 제언으로 흑인 시인 랭스턴 휴즈의 "미국을 다시 미국답게"(1938)를 선택한 것은 당시 트럼프 캠프의 슬로건인 "미국을 다시 위대하게"가 휴즈의 원작이 담고 있는 정신을 심각하게 훼손했다고 생각했기 때문이다. 휴즈와 노티지에게 '다시' 되돌아 갈 '위대한 미국' 따윈 없다. 처음부터 자유롭고 평등한 나라를 열망하는 평범한 이들의 꿈이 미국을 미국답게 만들었을 뿐이다. 그 꿈마저 왜곡되고 퇴색되면서 "미국은 한 번도 미국이었던 적이 없다." 스스로를 '영원한 낙관주의자'로 칭하는 노티지에게 연극은 그 미완의 꿈을 '지금, 여기'의 맥락으로 소환하는 희망의 씨앗이다. 때로 희망은 생존과 직결되는 문제이기 때문이다.

관객의 공감과 실천적 참여를 이끌어내려는 노티지의 작품은 포스트모더니즘 연극에 익숙해진 비평가들로부터 감정적이고 감상적이라는 비판을 받기도 한다. 분명히 그의 연극은 쿨하지도, 힙하지도, 아방가르드하지도 않다. 이 작품에서처럼 시간 순서를 뒤섞어 결과를 먼저 보여줌으로써 관객으로 하여금 '무엇'보다 '왜'에 집중하게 한다든지, 춤과 노래를 삽입하여 서사의 흐름을 의도적으로 단절시키는 등의 서사극적 요소를 사용하기도 하지만 언제나 사실주의에 입각해 있다. 강한 사실주의적 특성은 사회문제에 대한 노티지의 관심과 보다 넓은 관객층과 소통할 수 있는 '보편성'에 대한 작가의 의지를 반영한다. 그의 연극이 브레히트의 서사극과 근본적으로 결별하는 지점은 감정과 정동을 통한 소통을 부끄러워하거나 정죄하지 않고 (충분히 예상되는 비판의 가능성에도 불구하고) 과감히 시도한다는 것이다.



어느새 다시 미국 대선이 코앞으로 다가왔다. 이 글을 쓰는 순간에도 대대적인 공화당 전당대회를 준비하는 트럼프 대통령은 급격히 쇠락하고 있는 미국 중산층이 겪고 있는 고통은 민주당의 허울뿐인 '자유'와 '포용' 때문이며, "미국을 다시 위대하게" 만들 수 있는 대통령은 자신뿐이라고 강변한다. 그의 호소에 마지막 희망을 베팅하는 사람들이 많(았)다는 것은 어쩌면 진보가 표방해 온 '자유'와 '포용' 이 트럼프가 말한 대로 '허울' 뿐이라는 것을 그들이 삶 속에서 경험했기 때문일 수도 있다. 〈SWEAT 스웨트〉의 인물들처럼 이 일에서 그 누구도 결백하지 않다.

서로가 자신의 결백을 주장하며 상대를 악의 근원으로 지목하는 상황으로 치닫고 있는 것은 비단 미국 사회만은 아닐 것이다. 국립극단의 해외신작 시리즈가 갖는 장점 중 하나는 때로는 너무 가까워서 보 지 못하는 우리 자신의 폐부를 타인의 모습을 통해 발견할 수 있다는 것이다. 작가 린 노티지가 고백한 '놀라운 경험' 즉 나와 대척점에 있는 이들과 공감할 수 있는 우리 안의 능력을 발견하고 새로운 시작점 을 찾을 수 있다면 더할 나위 없겠다.

SWEAT '땀'은 노동이자 놀이인 연극의 가장 근원적 요소이다. 노동이든 놀이든 우리가 세상을 인식하고 타인과 관계 맺는 방식은 치열하게 움직이고 부딪히는 '몸'을 통해서 이루어진다. 그 어떤 상황에서도 연극의 흐르는 땀이 중단되거나 은폐되는 일이 없도록 하늘과 땅의 기운을 모아 기도해본다.

〈SWEAT 스웨트〉 타임라인

미국의 사회경제적 상황

SWEAT 스웨트

■ 뉴스 □ 장별 줄거리

2000년 으랜 호황이 끝나다

- 1990년대 말 주식시장의 호황, 2000년대 초반 부동산 시장의 붐
- 사상 최장의 경제 호황
- 30년 만의 최저 실업률, 유색인종의 실업률 하락
- 미국 전체의 부는 증가하지만, NAFTA 등 세계화의 흐름
 과 제조업 쇠퇴로 인해 임금 불평등은 심화된다.
- *NAFTA 북미자유무역협정: 1992년 미국, 캐나다, 멕시코 등 북미 3국이 자유무역지대 창설을 위해 체결한 협정. '3개국 간의 재화와 서비스 이동에 대한 각종 관세 및 비관세장벽의 단계적 철폐'를 골자로 한다.
- 근로자들의 임금인상 압력으로 일부 기업은 구조조정을 시행한다.
- 미국 Fed는 인플레이션을 우려해 금리를 인상한다.
- *Fed 연방준비제도: 미국의 통화금융정책을 수행하는 중앙은행제도. 미국 내 통화정책의 관장, 은행-금융기관에 대한 감독과규제, 금융체계의 안정성 유지, 정부와 대중, 금융기관 등에 대한 금융 서비스 제공 등을 목적으로 한다.
- <u>닷컴버블(테크버블)</u> 붕괴, 주가 폭락, 벤처기업들의 파산
- *닷컴버블: 1995년부터 2000년에 걸쳐 인터넷 분야의 급성장으로 인해 일어난 거품 경제 현상.
- 기업주도적이고 비민주적인 세계화 양상에 대한 항의 시 위 발생

1막 2장 _2000. 1. 18

- 미국의 싱크탱크들은 주식시장의 활황이 미국 내의 가난
 한 가정과 부유한 가정 간의 수입의 격차를 더 크게 벌리고 있다고 지적한다.
- 트레이시의 생일. 신시아는 관리직에 지원하겠다고 밝히다.

1막 5장 _2000. 4. 17

- 테크버블이 터지면서 다우존스 지수가 기록적으로 617
 포인트 하락하고 난 사흘 뒤. 워싱턴 DC에서는 시위대가 세계은행과 IMF 간의 회합을 방해한다.
- 트레이시는 올스테드에서 히스패닉을 대상으로 낸 견습 인력 구인공고를 보게 된다.

1막 6장 2000.5.5

- 미국의 실업률은 30년래 가장 낮은 3.9%로 내려간다.
- 레딩 시는 천만 달러에 이르는 적자 때문에 수십 명의 직원을 해고한다.
- ∘ 제시의 생일. 트레이시는 관리자가 된 신시아에게 올스 테드의 인원감축 계획에 대해 묻는다.

미국의 사회경제적 상황

SWEAT 스웨트

■ 뉴스 □ 장별 줄거리

2007년 • 서브프라임 모기지 사태로 글로벌 금융위기 발발

*서브프라임 모기지 사태 Subprime mortgage crisis: 미국의 초대형 모기지론 대부업체들의 파산으로 시작된 세계금융위기. 닷컴버블 이후 2000년대 초반 경기 악화에 대한 부양책으로, 미국은 저금리 정책을 실시해 유동성 확대를 꾀한다. 자금은 부동산 시장으로 흘러들어가고 부동산 가격은 빠르게 상승한다. 이에 부동산 담보대출 mortgage loan 대상의 폭이 신용도가 낮은 저소득층, 즉 서브프라임 subprime까지 넓어진다. 계속되는 부동산 가격 상승에 의해 비우량 대출자가 파산하더라도 금융회사는 손해를 보지 않는 구조가 형성되었고, 금융권에서는 이와 관련한 고위험 파생상품을 판매한다. 이 과정에서 부동산과 주식 시장에 쌓인 거품이 한 꺼번에 터진 것이 서브프라임 모기지 사태이다.

2008년에는 세계 4위의 투자은행 리먼 브라더스 Lehman Brothers까지 파산보호를 신청하면서 전 세계 금융시장을 얼어붙게 만들었다.

2008년 - 초대형 경제위기의 한복판에 서다

- 워런 버핏, 경제위기를 "1941년 일본의 진주만 폭격 이후 상황"에 비유
- 부시 대통령, 구제금융을 위한 대국민 TV 연설 진행

■ 하원에서 **구제금융안** 부결

*긴급경제안정법 Emergency Economic Stabilization Act of 2008: 7천억 달러에 달하는 사상 최대의 구제금융 지원방안으로 공적자금으로 부실자산을 인수해 시장의 신용을 높이는 것을 주목적으로 한다. 그러나 이러한 노력에도 불구하고 시장은 안정되지 않았다.

2막 6장과 7장 사이 '전환의 장' _2008. 9. 24

• 부시 대통령은 미국인들에게 매우 엄중한 경고를 내놓을 준비를 한다. 부시는 월 스트리트에 대한 7천억 달러의 긴급구조금융을 의회에서, 그것도 며칠 안에, 승인하지 않으면 전체 미국의 경제와 수백만 명의 미국인에게 암울한 사태가 벌어질 거라고 말한다.

1막 1장 _2008. 9. 29

■ 제 63회 UN 총회가 개회된다. 다우존스 제조업 평균지수가 778.68 포인트 하락하면서 주식시장 역사상 하루 낙폭으로는 사상 최고를 기록한다.

미국의 사회경제적 상황

SWEAT 스웨트

■ 뉴스 □ 장별 줄거리

- 다우지수 폭락
- 구제금융안 결렬에 대한 위기의식과 실망감 팽배

- 상원에서 구제금융안 통과
- 다우지수 폭등과 폭락 반복
- 시장 불안정성 및 불확실성으로 인해 널뛰기 장세 지속
- 부시 정권에서 경험한 금융위기와 경기침체의 영향을 극복하지 못하고, 미국의 44대 대선에서 공화당의 존 맥케인은 민주당의 버락 오바마에 패한다.

- 레딩 주민들이 올드 드라이 로드 농장에서 열리는 연례 가을 페스티벌에서 신선한 애플사이다를 맛본다.
- □ 복역을 마친 제이슨과 크리스가 우연히 마주친다.

2막 1장 _2008. 10. 13

- 은행에 대한 정부의 긴급지원이 전 지구적으로 승인되었다는 뉴스가 나온 직후 다우 존스 지수는 사상 최고 수치인 936 포인트 상승을 기록한다.
- 펜실베니아 주의 벅스 카운티에서는 요금 체납으로 인해 단전조치를 당한 가구 수가 전년도에 비해 111% 상승한 다.
- 제이슨과 크리스는 각각 트레이시와 신시아의 집을 찾아 간다.

2막 7장 _2008. 10. 15

- 바그다드와 워싱턴은 2012년까지 이라크에 주둔하고 있는 미군의 철수를 요구하는 것을 골자로 하는 조약에 최종적으로 합의했다. 미국의 주식시장이 733포인트 폭락했는데, 이는 역사상 두 번째로 큰 낙폭이다. 존 맥케인과 버락 오바마는 뉴욕주 헴스테드에 위치한 호프스트라 대학에서 마지막 TV 토론을 가진다.
- 연방검찰은 레딩에서 일반주택 여러 채를 실내 대마초 농장으로 바꿔 운영한 수백만 달러 규모의 마약 거래조 직을 기소한다.
- 에반은 크리스와 제이슨이 과거와 다시 마주할 수 있도록 돕는다.

연극 〈SWEAT 스웨트〉로 보는 미국의 인종 문제

염운옥 경희대 연구교수 『낙인찍힌 몸』 저자 ⟨SWEAT 스웨트⟩의 작가 린 노티지는 미국 흑인 여성이다. 2017년 ⟨SWEAT 스웨트⟩로 두 번째 플리처상을 수상한 후 『가디언』과의 인터뷰에서 노티지는 미국에서 아프리칸 아메리칸으로 살아간다는 게 어떤 것인지 너무나 잘 보여주는 경험을 소개했다. 어느 날 노티지는 두 자녀와 함께 물건을 사고 상점 계산대 앞에 줄을 서 있었다. 그때 한 백인 청년이 갑자기 앞으로 끼어들었다. 노티지가 "이보세요"라고 항의하자, 그 청년은 "세상에나, 거기 당신이 있는 줄 몰랐어요"라고 말했다. 그는 노티지의 존재를 알아차리지 못했다. 그 순간 노티지는 '보이지 않는 사람'이 되어 버렸다. 분명 거기에 서 있었는데도 말이다. 별일 아니라 생각할지 모르지만, 사소한 일은 결코 사소하지 않다.

이런 일은 아프리칸 아메리칸에게 일상적으로 반복적으로 발생한다. 헨리 루이스 게



이츠 하버드대 교수는 2009년 자택 앞에서 체포되기도 했다. 열쇠를 잃어버린 그가 자택 문을 억지로 열려고 하자 경찰이 신분증 제시를 요구했고, 실랑이가 오가다가 체포당한 것이었다. 당시오바마 대통령은 "내가 백악관 문을 억지로 열고들어가려 했다면 총에 맞았을 것"이라고 뼈있는 농담을 던지기도 했다. 어떤 교육을 받았고 어떤 직업을 가졌든 상관없이 한 인간을 피부색으로만환원해 버리는 행위가 바로 인종차별이다. 인종차별은 엄연히 미국 사회의 구성원인 아프리칸아메리칸을 투명인간, 그림자인간 취급하고, 강도가 아닌가 의심하고, 심지어는 여차하면 폐기가능한 생명으로 전략시킨다. 현재 미국에서 "흑인의 생명도 소중하다"는 BLM 운동Black Lives

'흑인'으로서 이런 존재론적 경험에서 출발하는 노티지의 작품이 보이지 않는 사람들과 소외된 삶에 대한 관심을 기울이는 것은 자연스런 일이다. 〈SWEAT 스웨트〉의 경우도 미국 사회의 해묵은 인종 문제를 정면으로 파고들며 보이지 않던 사람들에게 주목한 작품이다. 그런데 노티지는 인종차별에 대한 고발에 머물지 않고 한 걸음 더

들어가 문제의 근원과 본질을 보려 한다. 인종차별의 피해자 흑인과 가해자 백인이라는 이분법으로는 포착할 수 없는 현실을 계급의 요소를 도입해 복합적으로 그려내는 것이다.

노티지가 집필을 위한 인터뷰 조사 대상지로 선정한 곳은 펜실베니아 주 레딩이었다. 레딩은 러스트 벨트의 쇠락한 산업도시다. 레딩은 철도, 철강, 섬유 산업으로 번영했던 곳이지만 1970년대 후반 철도가 폐쇄되면서 쇠퇴의 길을 들어섰고, 나프타NAFTA로 인한 산업 이전과 본격적인 탈산업화가 현실화되자 빈곤율이 40%에 달하는 미국에서 가장 빈곤한 도시로 전락했다. 인터뷰에서 노티지가 가장 많이 들었던 말은 "레딩도 과거엔 좋았지"와 "그들 눈에 우린 보이지도 않아"였다고 한다. '보이지 않는자' 취급당하는 것은 흑인들 뿐만 아니라 러스트 벨트의 백인 노동자들에게도 일어나는 일이었다. 노스탤지어만 남고 미래를 향한 시간이 멈춘 절망, 열심히 일했으나 일자리를 잃고 극빈자가 되버린 억울함, 하소연할 데 없는 이들의 분노를 노티지는 2011년부터 2년 반 동안 공들여 듣고 기록해 창작의재료로 삼았다.

무대는 한 장면을 제외하고 모두 술집이다. 산타나와 쉐어의 음악이 흐르는 낡은 바, 고된 일을 끝낸 노동자들이 한잔 걸치며 하루의 피로를 잊는 곳이다. 아프리카계 흑인 미국인 신시아와 독일계 백인 미국인 트레이시, 신시아의 아들 크리스와 트레이시의 아들 제이슨, 주인공들의 대화는 모두 바에서 이루어진다. 노티지는 다양한 사람들이 섞이는 사회적 공간인 바를 무대로 설정함으로써 인종, 계급, 젠더가 교차하는 현실의 역동성을 그려냈다. 또한 바는 세계화의 파괴적 영향에 휘둘리는 올스테드 제련 공장의 축소판이다. 바의 매니저 스탠은 독일계 백인 미국인이다. 스탠은 삼대가 공장에 충성하며 일했지만, 기계 고장 사고로 다리를 다쳤을 때 사장은 한 마디 사과도 없었고, 오히려 변호사를 보내 고소하지 말라고 협박했다. '흑인' 신시아와 '백인' 트레이시는 기름밥을 먹으며 우정을 쌓아온 친구 사이다. 공장라인이 축소되면서 남편이 일자리를 잃고 알콜중독에 빠지기 전 일한 만큼 돈을 만질 수 있던시절에는 두 가족이 함께 애틀란타 시티로 여행을 갔던 추억도 있다. 크리스와 제이슨도 같은 공장에서 일하고, 크리스는 대학에 진학해 교사가 될 꿈도 꾼다.

미국과 멕시코 간의 자유무역협정NAFTA이 본격적으로 이행되면서 구조조정과 해고의 압박이 밀려온다. 멕시코에는 미국 월급의 절반만 받고도 16시간 노동할 여자들이 줄을 섰다는 이유로 임금 삭감안을 받아들이도록 강요한다. 더욱 교묘한 책략은 신시아를 관리직으로 승진시킨 다음 그녀의 손으로 동료들을 자르도록 한 결정이었다. 인종적 타자 중에서 한 줌의 개인을 뽑아 올려 명예 백인이나 모범적소수자 같은 타이틀을 주고 백인 주류사회의 협력자로 만드는 것과 같은 맥락이다. 흑인 여성으로서열아홉 살 때부터 온갖 인종차별을 견디며 노동자가 되고 자랑스런 노조원이 되었던 신시아는 관리직으로 승진할 이 기회를 놓칠 수 없었다. 하지만 곧 알게 된다. 관리직이 된 신시아의 업무는 60% 임금 삭감이냐 집단해고냐를 택하라고 동료들에게 통보하는 일이었다는 것을. 트레이시와 제이슨, 그리고아들 크리스를 공장에서 자기 손으로 쫓아내야 했다. 결국에는 신시아도 해고당한다. 고임금자를 해고

한 공장에는 바에서 일하는 오스카 같은 라티노 노동자들의 파트타임 노동이 채워졌다. 폭행 사건으로 교도소에 갔다 온 청년 제이슨과 크리스는 미래가 망가져 버렸다. 제이슨은 백인우월주의자의 문신을 얼굴에 새겼다. 크리스는 이제 대학에 갈 수 없다. 부스러기라도 얻어먹으려면 약자들끼리 싸우게 만드는 놈들 앞에 무너져 버린 사람들. 희망은 어디에 있을까? 아니 있기나 한 것일까?

⟨SWEAT 스웨트⟩는 2016년 11월 미국 대통령선거 닷새 전에 초연됐다. 닷새 후 선거에서는 트럼프가 당선됐다. 이런 연유로『뉴요커』는 ⟨SWEAT 스웨트⟩를 "트럼프 시대를 알리는 기념비적 연극"이라 평했다. 뉴욕 브루클린의 자유분방하고 다문화적인 환경에서 자란 노티지는 당연히 트럼프에게 투표하지 않았다. 트럼프의 당선은 충격적이었지만 곧 트럼프에게 투표한 백인노동계급의 분노를 이해하지않을 수 없었다고 했다. 악의적인 방법으로 자기표현을 하는 그들의 분노를 목격했기 때문이다. 레딩이 속한 벅스 카운티에서 트럼프는 93,094표를 얻어 75,169표를 얻은 힐러리를 이겼다. 8년 전에는 반대였다. 버락 오바마는 벅스 카운티에서 존 매케인을 97,047표 대 80,513표 눌렀다. 지난 8년 동안 무슨 일이 있었던 것일까? 2008년 버락 오바마 대통령이 당선됐을 때 또 2012년 재선되었을 때, 많은 미국인들이 오바마 당선으로 인종관계가 개선될 것으로 기대했다. 최초의 흑인 대통령을 맞아 탈인종post-racial 시대로 진입할 것이라는 장밋빛 기대도 있었다. 하지만 8년 임기가 끝난 후 평가는 회의적이었다. 오바마가 위기로 내몰린 미국 경제를 물려받아 고군분투해야 했다는 점을 감안하더라도 실망스런 결과였다. 아프리칸 아메리칸들 사이에서는 기대도 많았고 초반에는 긍정적 평가도 있었지만, 보다 진보적인 진영에서는 오바마가 1960년대 흑인 민권운동을 계승하는 지도자가 아니라 흑인 중산층으로 백인들과 친밀한 유대감을 갖고 있는 민주당 정치인에 불과하기 때문에 애초에 변화를 기대하기 힘들었다는 시각도 있다. 노티지도 오바마에 비판적인 지식인 중 한 사람이다.

더욱 문제적인 것은 백인들의 반응이었다. 인구의 약 60%를 차지하는 백인들 사이에서는 인종적 반감, 특히 흑인 대통령에 대한 미묘한 반감이 더욱 강화되었고, 이로 인해 백인 유권자들이 공화당 보수 세력을 지지하게 되었다. 인종주의는 궁핍을 먹고 자란다. 실직과 빈곤으로 박탈감과 좌절감에 빠진 백인들이 손쉽게 기댈 수 있는 건 백인우월주의였다. "미국을 다시 위대하게"라는 트럼프의 구호가 먹혀든 이유다. 2016년 11월, 트럼프의 당선은 백래시의 신호탄이었다.

한국 사회 역시 분노한 사람들이 약자를 혐오하는 현상에서 자유롭지 않다. 지난 30여년간의 세계화의 결과 한국 사회의 인종적 다양성은 높아졌고, 이주노동자 없이는 중소기업과 농어업은 유지되지 않는다. 이주노동자를 일자리를 빼앗는 경쟁자로 여기고 혐오하고 차별하는 모습은 미국 만의 일이 아닌 것이다. 한국 관객들은 교차하는 인종과 계급의 문제를 정면 돌파하는 〈SWEAT 스웨트〉를 어떻게 볼까 몹시 궁금하다.

작품 속 주요용어 해설

노조 [노동조합] 노동자가 주체가 되어 근로조건의 유지·개선 및 기타 노동자의 경제적·사회적 지위의 향상을 목적으로 조직한 단체. 노동자들의 노동조건과 생활조건을 유지하고 개선하는 것을 기본적 목 적으로 하는 노동계급의 자주적인 단체이다.

백인우월주의 백인이 다른 인종보다 선천적으로 우월함을 타고났다는 인종관념이다. 다른 우월주의 와 마찬가지로 자민족중심주의에 근거하며 많은 인종주의와 외국인 혐오적 요소들을 포함하고 있다. 백인의 범주에 들지 않는 모든 집단에 대해 편견과 차별을 드러내며, 백인우월주의를 나타내기 위해 몸이나 얼굴에 문신을 하기도 한다.

나프타 [NAFTA, 북미자유무역협정 North American Free Trade Agreement] 미국·캐나다·멕시코 북미 3개 국이 관세와 무역장벽을 폐지하고 자유 무역권을 형성한 협정. 자유 무역과 경제적 협력을 목적으로 1992년 체결되었고, 1994년 1월부터 발효되었다. 미국의 자본과 기술, 캐나다의 자원, 멕시코의 노동력을 바탕으로 경제 통합을 이루어 거대한 단일 통합 시장을 구축하게 되었다.

김렛 [Gimlet] 진 베이스로 힘든 하루의 상쾌함을 전해 주는 처방 칵테일로 라임 주스를 넣어 진을 묽 게한 칵테일

구조조정 기업 경영에서 급변하는 환경 변화에 대응하고 선도적 구실을 하기 위하여 기업의 기존 사업 구조나 조직 구조를 더욱 효율적으로 개선하려는 경영 전반의 개혁 작업. 부실기업이나 비능률적인 조직을 미래지향적인 사업구조로 개편하는 데 주목적이 있다. 성장성이 희박한 사업 분야의 축소 내지 폐쇄, 중복성은 띤 사업의 통폐합, 기구 인원의 감축 등이 있다.

버스보이 [Bus Boy] 식당에서 웨이터를 돕는 접객보조원으로 식사 전·후 식탁 정돈 및 청소를 주업무로 하는 식당종업원

피켓라인 [Picket Line] 노동 쟁의 때 출근 저지 투쟁을 위해 파업 노동자들이 늘어선 줄

히피 [Hippie] 1966년 미국 샌프란시스코에서 청년층을 주체로 하여 시작된 탈사회적 행동을 하는 사람들을 일컫는 말. 자신의 행복에 최대의 관심을 가지고, 진부한 물질문명에 대해서 분노를 터뜨리며 무엇보다 자유와 사랑을 찾고 자신을 위해서 살려고 한다. 차림새는 남성은 장발·수염투성이에 펜던트 와 굵은 벨트에 부츠를 신었고, 여성은 장발·미니스커트에 샌들 또는 맨발이다. 간접비용 생산비용 중에서 생산과는 직접적인 관계가 없는 여러 경비를 말한다. 관리직 직원의 급료, 보험, 휴무수당, 의료보험 등의 노무관계 제비용, 기타 관리비용 등으로 구성되고, 이와 같은 경비를 직 접경비에 합산하여 총 소요경비를 산출한다.

수퍼바이저 [Supervisor] 관리감독자라고도 하며, 경영조직에서 생산과 관련되는 업무와 그 소속 직원을 직접 지휘·감독하는 부서의 장 또는 그 직위를 담당하는 자를 말한다.

파업 노동자가 자신들의 권익개선을 위한 요구를 주장하며 작업을 일시 정지하는 것으로, 노동조합 또는 근로자단체의 통제 아래에서 집단적으로 이루어진다. 대표적인 쟁의행위이며 파업을 통해 노동 자들은 사용자의 지휘·명령에서 벗어나 업무를 중단하게 되는데, 이는 사용자로 하여금 적극적으로 협상에 임하도록 하는 압박수단이 되기도 한다.

크랩스 게임 [Craps Game] 세계에서 가장 주류를 이루고 있는 주사위 게임으로, 1768년 'Crabs'라는 명칭에서 유래되었다. 주사위 2개를 이용한 테이블 게임이다.

피케팅 [Picketing] 노동조합 또는 근로자집단이 쟁의행위의 이탈자를 설득하거나 쟁의행위를 방해하는 사용자 또는 제 3자의 행위를 저지하는 보조적 쟁의행위를 말한다. 오늘날에는 근로자의 이탈을 방지하고 사용자의 쟁의행위 방해와 쟁의행위 파괴를 위한 대체고용을 저지하며, 원·재료의 입하 또는 상품출하를 억제하거나 고객의 출입을 통제하려는 데 의의가 크다.

트랜스포머 [Transformers] 미국의 장난감 제조 및 판매회사인 해즈브로의 완구 로봇시리즈에서 시작한 로봇 캐릭터. 일본 완구 회사 타카라토미의 완구 시리즈인 변신로봇의 판권을 사들여 미국에서 1984년 새롭게 '트랜스포머'라는 이름으로 출시하며 구조에 변화를 주었다. 이후 만화책, 애니메이션, 영화 등으로 다양하게 그 영역이 확장되었으며, 2007년에 공개된 스티븐 스필버그 제작, 마이클 베이감독의 미국 영화로도 흥행했다.

월 스트리트 [Wall Street] 미국 뉴욕 맨해튼 남부에 위치한 금융 밀집 구역. 세계 금융시장의 중심가로 주식거래소를 비롯하여 어음교환소, 연방준비은행, 기타 유력한 시중 은행들이 집중되어 있어 미국 금융자본의 대명사로 일컫는다.

희망,

그 연약함과 필연에 대하여

도현진 무대디자이너

2000년



〈SWEAT 스웨트〉의 무대에는 중첩된 시간과 관점이 공존합니다.

인물들의 생생한 기억이 머물고 있는 2000년과 여전히 그 그늘 아래 있는 2008년.

펜실베니아 레딩 지역의 술집이라는 구체적 일상과 뉴스로 대변되는 세계의 혼란스러운 질서,

무대 위에서 진행되는 미국/인종/노동의 이야기와 이를 관람하는 2020년 한국의 관객.

따라서 사실적인 장소성을 표현하면서도 스티그마의 상징적 제스처 및 거시 세계와의 관계를 포괄하기 위해, 틀을 이용해서 공간을 구분하고 거리의 깊고 얕음을 조절했습니다.

또 강조된 프로시니엄은 서사와 현실 사이의 경계를 한층 명확히 만들면서 공연이 상연되는 현재 이곳을 의식하게 하는 장치로 작용하길 기대했습니다.

러스트 벨트의 멈춘 기계같이 녹슨 삶과 먼지 낀 시간을 투명한 유리병 같은 여백으로 감싸며 앞으로 채워나갈 희망을 그리고자 했습니다.

늘 그렇듯이, 무대에 깃든 땀방울과 노동이 관객의 눈길 안에서 보람을 찾을 수 있기를 소망해봅니다.





의상디자인 스케치



1막 2장 1막 4장 1막 2장 1막 3장 2000년과 2008년을 넘나들며 작품은 진행된다.

이 시간차 속에 인물들은 일자리를 잃고 인간의 존엄마저 위협받는 처지에 놓이게되고 그 과정 속에 인종차별 문제까지 수면 위로 오르게 된다.

의상디자인은 그 시간차와 블랙페이스 없이 인종의 다양한 표현에 있어 의상의 색과 질감에 큰 차이를 두었다.

2000년 인물의 의상은 선명하고 강렬한 색으로 2008년 인물의 의상은 빛바래고 낡은 질감으로 선택하였다.













2막 2장
2막 4장
2막 5장
2막 8장



























작가-린 노티지 Lynn Nottage

프로필 _ 2페이지

연출-안경모 Ahn Kyung-Mo

프로필 4페이지

드라마투르기-최성희 Choi Sung-Hee

연극 〈체어〉〈투란도트〉〈사슬〉

논문 「드라마투르기: 이론 '이후'의 페다고지」「세라 룰 현상과 여성주의 연 극의 지형변화」「Global Utopia and Local Anxiety on the Stage of Korean Musical」「세계화의 여성주의적 전유: 린 노티지의 『폐허』에 나 타난 코스모페미니즘 연구」 외 다수

저서 〈아메리카나이제이션〉(공저), 〈페미니즘, 차이와 사이〉(공저), 〈포스트드라마 연극의 미학〉(공저) 외 다수

수상 2015 한국현대영미드라마학회 루비콘 논문상 2004 한국아메리카학회 우암논문상

무대디자인-도현진 Do Hyun-Jin

연극 〈바람 불어 별이 흔들릴 때〉〈백설공주를 사랑한 난장이〉〈허탕〉〈길삼봉뎐〉 〈해무〉〈맹목〉〈돌아서서 떠나라〉〈누가 왕의 학사를 죽였는가〉〈서툰 사람들〉〈웰컴 투 동막골〉〈홀스또메르〉〈택시드리벌〉 외

뮤지컬〈찰리찰리〉〈젤소미나〉〈Chat on Love〉〈찰리브라운〉〈판타스틱스〉 외

무용 〈안녕〉〈판〉〈Embrace〉〈무신제〉〈고대의 향기, 무천·산화가〉〈기우는 달〉 외

음악극 및 연주회 〈황진이〉 〈영원한 사랑 춘향이〉 〈춘산에 눈 녹인 바람〉 외

조명디자인-김영빈 Kim Young-Bin

연극 〈오이디푸스〉〈우리가 서로를 알지 못했던 시간들〉〈템플〉〈망자 죽이기〉 〈소〉〈진실&거짓〉〈신인류의 백분토론〉〈바람 불어 별이 흔들릴 때〉〈리차 드 3세〉〈두드려라 맥베스〉〈변용학의 먼나라 이노무나라〉〈조제, 호랑이 그리고 물고기들〉〈Passions〉〈벚꽃동산〉〈로미오와 줄리엣〉외

뮤지컬〈빠리빵집〉〈금란방〉〈브로드웨이 42번가〉〈Dear My Ghost〉〈티케〉〈위대한 캣츠비〉〈공동경비구역 JSA〉〈인당수사랑가〉〈요셉 어메이징〉 외

오페라 〈카사노바 길들이기〉 〈골든오페라〉 〈토스카〉

무용 〈종천지애〉〈제주4.3항쟁기념공연 지달립서〉〈SIDance2017 전미숙무용 단〉〈바실라〉〈죽음도 갈라놓지 못한 사랑〉〈백조의 호수〉 외

수상 2017 서울연극제 무대예술상 조명

의상디자인 - 오수현 Oh Su-Hyun

연극 〈알리바이 연대기〉〈출리엣과 줄리엣〉〈록앤롤〉〈페스트〉〈성〉〈불역쾌제〉 〈병동소년는 집으로 돌아가지 않는다〉〈생각은 자유〉〈미국아버지〉〈햇빛 샤워〉〈환도열차〉〈뜨거운 바다〉〈매화리극장〉〈풍찬노숙〉〈인형의 집〉〈사 람, 꽃으로 피다〉〈베니스의 상인〉〈천 개의 눈〉〈서툰 사람들〉〈꽃의 비밀〉 〈그리고 또 하루〉〈엘렉트라〉 외

뮤지컬 〈심야식당〉 〈아름다운 사인〉 〈오 마이 캡틴〉

무용 〈하늘빛 오렌지〉〈창〉 외

전시 〈라이브 파크〉(4D 테마파크 킨텍스)

영화 〈영도다리〉

영상디자인-박준 Park Jun

연극 〈세일즈맨의 죽음〉〈운현궁 오라버니〉〈당통의 죽음〉〈둥둥 낙랑동〉〈봄날〉 이

유지컬〈시티오브엔젤〉〈피맛골 연가〉〈해를 품은 달〉〈드라큘라〉〈드림걸즈〉〈뉴 시즈〉〈도리안그레이〉〈나폴레옹〉〈셜록홈즈1,2〉〈모래시계〉〈광화문연 가〉〈메피스토〉외

오페라 〈나부코〉〈아이다〉〈루살카〉〈토스카〉 외

무용 〈강선영, 불멸의 춤〉〈아름다운 조우〉〈미롱〉〈춘향〉 외

수상 2019 뮤지컬어워즈 무대예술상

음악감독 - 윤현종 Yoon Hyun-Jong

연극 〈물고기 인간〉〈점과 점을 잇는 선. 으로 이루어진 육면체. 그 안에 가득 차 있는 몇 개나 되는 서로 다른 세계. 그리고 빛에 대해〉〈바람 불어 별이 흔들 릴 때〉〈내 이름은 강〉〈상하이 알리바이〉〈베를린 알리바이〉

무용 〈간 때문이야〉〈섬〉〈회귀선〉

다큐멘터리 씨어터 〈캇트라인〉〈어닝쑈크〉〈씹을거리를 가져오세요〉

수상 2018 창작산실 올해의 레퍼토리 무용 선정

2017 서울미래연극제 베스트3 스텝상

2015 PAFe 2015 : 신작낭독공연 최우수상

2012 천차만별 콘서트 '새로운 소리로 흐르다' 우수상

2009 21세기 한국음악프로젝트 월드뮤직상

음향디자인-송선혁 Song Sun-Hyuck

연극 〈돌아서서 떠나라〉〈미저리〉〈트레인스포팅〉〈존경하는 엘레나 선생님〉 〈한여름 밤의 꿈〉〈햄릿〉〈친정엄마〉〈신흥보전〉〈까사발렌티나〉〈택시드리 벌〉

뮤지컬〈난설〉〈너를 위한 글자〉〈해적〉〈루드윅〉〈랭보〉〈베니싱〉〈명동로망스〉 〈은밀하게 위대하게〉〈블루레인〉〈김종욱 찾기〉〈인터뷰〉〈더 스톤즈〉〈찰 리 찰리〉〈원스어폰어타임 인 해운대〉〈최후진술〉〈미온더송〉〈그날 이후〉 〈경성 딴싱퀸〉〈로미오와 줄리엣〉〈줄리앤폴〉〈카라마조프〉외

분장디자인-백지영 Baek Ji-Young

연극 〈콘센트-동의〉〈장수상회〉〈레드〉〈엄마 이야기〉〈텍사스 고모〉〈손님들〉 〈얼굴도둑〉〈바람 불어 별이 흔들릴 때〉〈간혹 기적을 일으킨 사람〉〈겨울이 야기〉〈시련〉〈토막〉〈이영녀〉〈유리동물원〉〈단테의 신곡〉〈반신〉〈엄마를 부탁해〉〈아버지와 나와 홍매와〉〈은밀한 기쁨〉〈스카이라잇〉〈햄릿〉〈한 꺼번에 두 주인을〉〈아워 타운〉〈벚꽃동산〉〈황구도〉〈추문패거리〉〈인형의 집〉〈갈매기〉〈동 주앙〉〈시라노 드 베르쥬락〉외

뮤지컬〈다윈 영의 악의 기원〉〈마리아 마리아〉〈신과 함께〉〈빈센트 반 고흐〉〈레 미제라블〉〈유논과 아보스〉〈연변강냉이〉〈한여름 밤의 꿈〉〈사운드 오브 뮤직〉

오페라 〈세빌리아의 이발사〉 〈호프만의 사랑이야기〉 〈더 메리 위도우〉 외

소품디자인-송미영 Song Mi-Young

연극 〈성〉〈뜨거운 양철지붕 위의 고양이〉〈가족〉〈고모를 찾습니다〉〈놀이〉〈보 물섬〉〈방랑〉〈맨 끝줄 소년〉〈춘천 거기〉〈이른 봄 늦은 겨울〉〈소서노〉 외 뮤지컬〈혐오스런 마츠코의 일생〉〈윤동주, 달을 쏘다〉〈팬텀〉〈더씽 어바웃 맨〉

무용 〈호두까기인형〉 〈어미〉

무술감독-이국호 Lee Kuk-Ho

연극 [무술감독] 〈왕위 주장자들〉 〈헨리 4세〉 〈줄리어스 시저〉 〈칼집 속의 아버 지〉 〈전쟁터를 훔친 여인들〉 〈만파식적 도난사건〉 〈목란언니〉 〈로미오와 줄리엣〉 외

[배우 및 무술감독] 〈깨끗하고 연약한〉 〈생존도시〉 〈백중사 이야기〉 〈이기동 체육관〉 〈십이야〉 〈로맨티스트 죽이기〉 〈뷰티풀 번아웃〉 〈칼로막베스〉 〈강 철왕〉 〈병신 3단 로봇〉 〈마리화나〉 〈로미오와 줄리엣은 살해당했다〉 〈젤소 미나〉 〈리어〉 〈한여름 밤의 꿈〉 외

조연출-황준형 Hwang Joon-Hyung

연극 [연출] 〈서푼짜리 오페라〉〈화성은 빨갛지 않다〉〈두드려라, 맥베스!〉〈천월 전기〉〈무협활극 조씨고아〉〈Monster_고백〉〈열대의 안나〉 외 [조연출] 가극〈금강〉〈우리연극 원형의 재발견〉〈해무〉 외

뮤지컬 [연출] 〈만경을 넘어, 하늘을 오르다!〉 〈귀한아들 최귀동〉 〈촉석산성 아리아〉 외

연희극 [연출] 〈세요고의 노래〉

오페라 [연출] 〈The telephone〉

수상 2016 중국 광저우 국제 등광제 최우수작품상 〈천월전기〉

조연출-김동현 Kim Dong-Hyun

연극 [연출] 〈뿔〉〈불현듯 민주화〉〈당신이 유명한 건축가 ■■■입니까?〉 [조연출] 〈귀가〉〈얼굴 없는 피카소〉 [작] 〈앵무새〉



출연

강명주 트레이시 송석근 크리스 최지연 제시

김세환 오스카 유병훈 에반 (이상홍 뉴스 아나운서 목소리)

김수현 브루시 이찬우 스탠 박용우 제이슨 이항나 신시아

스태프

작 린 노티지 Lynn Nottage 무대진행 최정환 이재훈 이미현 김본이 홍보·마케팅 총괄 정용성

연출 안경모 음향오퍼레이터 김수경 홍보 이정현 이송이

드라마투르기 최성희 영상시스템엔지니어 박민준 마케팅 김태은 박보영 오지수 김수현 변정원 조영채

무대 도현진 영상오퍼레이터 김현정

의상진행 전요나 신은혜 서포터즈 극단적낭만인 조명 김영빈

김가은 심하린 이화승 정예림 현석현 의상 오수현

영상 박준 무대제작 무대사랑

음악 윤현종 의상제작 메리엘 메인디자인 페이퍼프레스 음향 송선혁 소품제작 S.FACTORY 응용디자인 스튜디오 붐빔

분장 백지영 영상장비임차 (주)모카스튜디오 홍보사진 장성용 정원균

소품 송미영 홍보영상 602 STUDIO

무술 이국호 작곡 진수영 온라인송출 영상제작 영상작업공간틀어 연주 안원석(더블베이스) 진수영(피아노)

조연출 황준형 김동현 녹음 스튜디오 세나클 공연사진 김신중

안무트레이닝 이경은 옥외광고 애니애드

무대팀 최호진 김정호 박병윤 김보미 황주현 이은영 홍보물인쇄 인타임 기술감독 김무석 프로그램 디자인 허미경

김하은 김성열 무대감독 신승호 김태연 조명팀 홍유진 유보민 신동선 정하영 홍주희 최인수

무대제작감독 홍영진 경은주 김휘수 정주연 조승희 이명진 윤혜린 윤여은 티켓 김보전 이현아 김보배 김효진

음향팀 김학준 박상준 조명감독·조명오퍼레이터 임수연 하우스매니저 김나래 이기쁨 영상팀 서승혁 이광룡 류병현 한창민

음향감독 이병석

의상제작 곽영희 홍승호 김성찬 김남중 프로듀서 김철순

의상팀 박효진

소품팀 최혜림 프로듀서 보 이정민 제작진행 박은경

온라인 송출 영상 희곡 및 저작권 검토 정명주 지영림 **촬영** 방성진 권성현 정승진 황경환

연습사진 나승열

기획·제작 총괄 지민주

편집 황경화 제작 (재)국립극단 타이틀디자인 권성현 단장 겸 예술감독 이성열

음향믹싱 송선혁 김수경 사무국장 오현실 국문자막제작 강현주

의상감독 박지수

재단법인 국립극단 National Theater Company of Korea



재단법인 국립극단은 연극인 및 연극예술 후원자들로 구성된 이사회와 예술감 독 시스템을 중심으로 운영되며, 언제나 삶의 진실한 목소리를 담은 연극을 국민에게 보여드리고자 노력합니다. 인간과 사회에 대한 깊은 성찰을 바탕으로하는 연극은 곧 예술의 근원이자 총체이기도 합니다. 국립극단은 시와 음악, 춤, 시간과 공간, 미디어 등 모든 것을 아울렀던 연극 본연의 정신을 이어갈 것이며, 또한 동시대인의 삶과 밀접히 관련된 수준 높은 작품으로 세계와 적극 소통할 것입니다. 그 땀과 열정의 무대가 관객 여러분의 가슴 속에서 진한 감동으로 완성되기를 바랍니다.

With the board of directors who have been committed in theater or have been patrons for the performing arts, the National Theater Company under the guiding system of the artistic director has always endeavored to stage productions that reverberate with truth and life. We are always reminded of the fact that theater has been the origin of all arts, and it should always reflect thoughtful introspection on humankind and society. The National Theater Company will continue its effort to realize the very spirit of theater which embraces the verse, music, and dance in the newly renovated form of media and understanding of space.

By staging performances that address contemporary problems, we will interact and exchange ideas with the world with our belief that our endeavor will only be completed when our performances touch and move the hearts of our audiences.

(재)국립극단 이사회

김상헌 이사장 네이버(주) 前 대표이사 | 김광보 이사 (재)국립 극단 단장 겸 예술감독 | 길해연 이사 연극배우 | 김명화 이사 극 작 및 평론가 | 심재찬 이사 연출가 | 이상우 이사 고려대학교 교수 | 이재경 이사 건국대학교 교수 | 정재승 이사 한국과학기술원 교수 | 김철호 이사 국립중앙극장 극장장 | 김영수 이사 문화체육관광부 예술정책관 | 김혁수 감사 삼덕회계법인 상무이사

단장 겸 예술감독

김광보

사무국장

오현실

작품개발실

정명주 실장 | 한나래 작품개발·학술 | 조유림 작품개발·출판 | 이 지연 아카이브 | 손은정 청년인턴

공연기획팀

지민주 팀장 | 김옥경 김철순 정채영 심소연 박소영 이정민 지 영림 프로듀서 | 박서영 청년인턴

홍보마케팅팀

정용성 팀장 | 이정현 이송이 최윤영 홍보 | 박보영 김태은 오지수 김수현 변정원 조영채 마케팅 | 이현아 김보전 김보배 김효진 티켓 | 김나래 이기쁨 하우스매니저 | 이경선 청년인턴

무대기술팀

김무석 팀장 | 신승호 김정빈 나혜민 김태연 무대감독 | 홍영진 이승수 경은주 무대제작감독 | 음창인 이병석 박정현 장도희 음향감독 | 김용주 류선영 임수연 조명감독 | 박지수 무대의상감독 | 백혜원 김민주 김세희 연수단원

경영관리팀

정광호 팀장 | 신민희 대와 평가 예산·감사 | 현승은 박지민 김수 아 예산·회계·세무 | 정병옥 시설·용역·공사 | 이민희 인사·복무·복리 후생 | 박예원 이사회·제도·교육 | 김시내 비서·윤리경영·경영공시 | 주현우 노무·자산·계약·정보화·전산

어린이청소년극연구소

김성제 소장 | 김미선 프로듀서·국제교류 | 손준형 연구원 | 최은정예술교육 | 김연경 작품개발·운영 | 권령아 연수단원

2020 시즌단원

강현우 고애리 권은혜 김명기 김보나 김세환 김예림 문예주 박소연 박용우 송석근 이상홍 이원준 이유진

- 강현우

〈파우스트 엔딩〉 〈동양극장 2020〉 〈햄릿〉

2020년

〈파우스트 엔딩〉 〈동양극장 2020〉 〈당신이 밤을 건너올 때〉



국립극단과 시즌단원이 함께합니다.

권은혜 Ի…

〈파우스트 엔딩〉 〈불꽃놀이〉 〈스카팽〉



김보나 |

〈파우스트 엔딩〉 〈동양극장 2020〉 〈햄릿〉



괄호 안은 단원들의 출연작입니다.

김명기 -----

〈만선〉 〈조씨고아, 복수의 씨앗〉 〈스카팽〉



- 문예주

〈화전가〉



김세환 |

〈파우스트 엔딩〉 〈불꽃놀이〉 〈SWEAT 스웨트〉



〈불꽃놀이〉 〈스카팽〉



- 김예림

〈만선〉 〈동양극장 2020〉 〈햄릿〉



박소연

〈화전가〉 〈불꽃놀이〉 〈햄릿〉



- 이유진

〈화전가〉 〈불꽃놀이〉 〈스카팽〉



〈햄릿〉



이상홍

〈만선〉 〈불꽃놀이〉



〈햄릿〉



이원준 |----

〈파우스트 엔딩〉 〈동양극장 2020〉 〈당신이 밤을 건너올 때〉



송석근

〈만선〉 〈SWEAT 스웨트〉 〈햄릿〉



국립극단 제휴처 혜택 안내

국립극단 공연 티켓을 소지하시고 해당 매장을 방문하세요.



- 도서 10% 할인 및 아메리카노 1+1 쿠폰 증정 (잡지, 특가도서, 중고도서 제외)

- 북카페 전 메뉴 20% 할인

02-6004-7391



- 전 메뉴 10% 할인 (타 쿠폰 중복 불가, 할인 카드 중복 가능)

02-778-6731



- 전 메뉴 10% 할인 (타 쿠폰/행사.임직원할인/매니아데이 중복 불가, 성인 2인 이상 시 사용가능)

02-779-7871



- 햄버거 단품 구매 시, 탄산음료 혹은 아이스커피 M, 따뜻한 커피 S 중 1잔 증정 (행복의 나라 제외)

- 맥카페 구입 시, 동일 제품 1+1 증정

070-7017-6404

2番 HOTEL TWENTY EIGHT 명동

- 호텔28 레스토랑 '월향' 20% 할인

02-774-2828



예술新세계

신세계면세점과 국립극단이 청소년과 소외계층을 위한 푸른티켓을 후원합니다



연극이 보고 싶을 땐!

국립극단 회원만의 특별한 혜택을 누려보세요

않고 싶은 좌석을 누구보다 빠르게, 할인 받고 예매하는 즐거움까지

유료회원

* 가입기간 1년

친한친구 연회비 5만원

- · 제작공연 40%할인(전등급, 4매한)
- · 국립극단 기념품 제공
- ㆍ 제작공연 티켓 우선 예약(2일 전 유선예약)

국립극단 연극인회원

* 가입기간 3년

가입대상 연극계 종사자

· 제작공연 50%할인(전등급, 본인 1매한)

좋은친구 연회비 10만원

- · 친한친구 혜택
- · 제작공연 1개 작품 초청 (R석 2매, 명동예술극장기준)

무료회원

- · 국립극단 홈페이지 예매 시 수수료 면제
- · 공연 프로그램 및 포스터 무료 다운로드



문의 및 가입

국립극단 홈페이지 www.ntck.or.kr 고객센터

고객센터 1644-2003

The National Theater Company of Korea

"근데, 네가 지금 있는 그 자리에서 할 수 있는 건 뭘까?"

서울시용산구청파로 373 국립극단 373 Cheongpa-ro, Yongsan-gu, Seoul, Korea(04302)

서울시 중구 명동길35 명동예술극장 35 Myeondong-gil, Jung-gu, Seoul, Korea(04534)

